



SKILLS ONTARIO COMPETITION

OLYMPIADES DE COMPETENCES ONTARIO

Character Animation Challenge - Team of 4 /
Défi d'animation de personnages - Équipes de 4
Grades 4-6 and 7 & 8 / 4^e - 6^e Année et 7^e et 8^e Année

Contest Date / Date du concours:

Monday, May 7, 2018/ Lundi 7 mai 2018

Sign in starts at 8:00 am on the contest site/

Enregistrement débute à 8 h à l'endroit prévu pour le concours

TECHNICAL CHAIR / PRÉSIDENT DU COMITÉ TECHNIQUE:

Alexi Balian – Peel District School Board



www.skillsontario.com

SKILLS ONTARIO COMPETITION AGENDA / HORAIRE DES OLYMPIADES DE COMPÉTENCES ONTARIO
May 7, 2018 / 7 mai 2018
Skills Ontario Competition/ Olympiades de Compétences Ontario

8:00am – 8:30am	Sign-in at each challenge site / Enregistrement à l'endroit prévu pour le concours
8:30am – 9:00am	Orientation [^] / Séance d'information [^]
9:00am – 12:00pm	Contest* / Concours
12:00pm – 12:30pm	Lunch / Dîner
12:30pm – 3:30pm	Contest* / Concours
4 :00pm	Awards Ceremony on the challenge site / Cérémonie de clôture sur les lieux où se déroulera l'épreuve.
*Time is approximate and will be dependent on judges completing their evaluation and tabulation of the scores / *Les heures indiquées sont approximatives et dépendront du temps qui sera nécessaire aux juges pour compléter leur évaluation et la compilation des notes	
[^] Competitors must be on time for their challenge and may be disqualified if they do not sign-in at their challenge site prior to the start of orientation. At the discretion of the technical committee chair, the competitor may be permitted to compete but would not receive any additional time. / Les concurrents doivent se présenter à l'heure prévue pour leur concours et pourraient être disqualifiés s'ils ne s'enregistrent pas sur les lieux du concours avant le début de la séance d'information. À la discrétion du président du comité technique, les concurrents en retard pourraient être autorisés à participer au concours, mais ils n'auraient pas droit à du temps supplémentaire.	

Contest Location: Toronto Congress Centre, 650 Dixon Road, Toronto.	Lieu du concours: Centre des congrès de Toronto, 650 chemin Dixon, Toronto.
Closing Ceremony Location: At each individual challenge site.	Cérémonie de clôture: Sur les lieux où se déroulera l'épreuve.

MORE INFORMATION / RENSEIGNEMENTS ADDITIONNELS

<p>To ensure that competitors have a positive experience at the Skills Ontario Competition, a competitor and their educator should review the scope document well in advance, as well as check back to the website for updated versions of the scope up until the event.</p> <p>For questions about the registration process and eligibility please refer to the Competition Information Package www.skillsontario.com</p>	<p>Afin de s'assurer que l'expérience des concurrents aux Olympiades de Compétences Ontario soit positive, les concurrents et leur enseignant doivent prendre le temps de lire la fiche descriptive avant le concours, et consulter régulièrement le site Web pour se renseigner au sujet des changements apportés à la fiche, et ce, jusqu'à la tenue de l'activité.</p> <p>Pour toute question concernant l'admissibilité des concurrents et le processus d'inscription,</p>
--	---

<p>For technical questions that are contest specific, please contact Kyla Frankowski at kfrankowski@skillsontario.com.</p>	<p>veuillez consulter la trousse d'information au sujet des concours disponible en ligne à www.skillsontario.com.</p> <p>Pour des renseignements d'ordre technique au sujet d'une concours en particulier, veuillez communiquer avec Kyla Frankowski (kfrankowski@skillsontario.com)</p>
--	---

CONTEST STATUS / DÉTAILS DU CONCOURS

<ul style="list-style-type: none"> • This contest is offered as an official challenge 	<ul style="list-style-type: none"> • Il s'agit d'un concours officiel
---	---

LOCATION / ENDROIT

<p>All contests at the 2018 Skills Ontario Competition are hosted onsite at the Toronto Congress Centre</p>	<p>Toutes les concours des Olympiades de Compétences Ontario 2018 ont lieu au Centre des congrès de Toronto</p>
--	--

PURPOSE OF THE CONTEST / BUT DU CONCOURS

<p>To evaluate each team's ability to complete a task together with a combination of their creative skill and knowledge and to encourage ideas to be expressed in digital mediums. Working in teams of four (4), students will create an animation using the software provided with a theme that will be announced on the day of competition. The animation will require a character of some sort, not necessarily human, to be the main focus. Competitors should keep in mind that there is no specific length their animation should be, but it should be long enough to tell the story.</p>	<p>Faire valoir les capacités de chaque équipe à réaliser une tâche tout en démontrant leur créativité, leurs connaissances ainsi que leurs aptitudes à développer des idées qui seront exprimées sur des médiums numériques. En équipes de quatre (4), et à l'aide du logiciel fourni, les élèves devront créer une animation portant sur le thème qui sera annoncé le jour du concours. Le thème de l'animation sera divulgué le jour du concours. L'animation devra comprendre un personnage, pas nécessairement un humain, qui sera le centre d'intérêt. Les concurrents doivent garder en tête qu'il n'y a aucune restriction quant à la durée de l'animation. Toutefois, l'animation devrait être assez longue pour permettre de raconter l'histoire.</p>
---	---

EQUIPMENT AND MATERIALS / ÉQUIPEMENT ET MATÉRIEL

<p><u>Supplied by Skills Ontario Technical Committee:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • Two computers per team with the Windows operating systems installed 	<p><u>Fournis par le comité technique de Compétences Ontario :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • Deux ordinateurs par équipe munis du système d'exploitation Windows
---	--

- All the software for creating the animation and poster (Adobe CC 2017 Master Collection, Flash, Photoshop, Paint)
- **Please Note: Toon Boom software will no longer be supplied**
- Paper for storyline and concept art

Please Note: Tools and materials may change based on availability.

Supplied by Team:

- Pencils, pens and lined paper for storyline
- Headphones
- Tablets and drivers
- Teams may choose to bring a different software with them to the competition, but must understand that they do so at their own risk.
 - Due to the nature of installing software, competitors should be prepared to use the software provided by the committee if installing their desired software is unsuccessful.
- Refillable water bottle

Please note: Competitors are not to bring their own computer to the Skills Ontario Competition, but are encouraged to bring their own tablets with drivers to the Skills Ontario Competition.

IMPORTANT: If teams are choosing to bring a different software with them to the Skills Ontario Competition they must **notify** Kyla Frankowski, kfrankowski@skillsontario.com **no later than April 9, 2018.**

Software **licensing** information must be received **no later than April 13, 2018** in order for Skills Ontario to facilitate the installation.

- Tous les logiciels nécessaires pour la création de l'animation et l'affiche (Adobe CC 2017 Master Collection, Flash, Photoshop, Paint)
- **Veillez prendre note : Le logiciel Toon Boom ne sera pas fourni**
- Papier pour le scénario et le concept artistique

Remarque : Les outils et le matériel peuvent varier en fonction de la disponibilité.

Fournis par les équipes :

- Crayons, stylos et papier ligné pour le scénario
- Casques d'écoute
- Tablettes et pilotes
- Les équipes peuvent choisir d'apporter un logiciel différent à utiliser durant le concours, mais elles doivent bien comprendre qu'elles le font à leurs risques.
 - Comme il est parfois difficile d'installer un logiciel, les concurrents doivent être prêts à utiliser le logiciel fourni par le comité si l'installation de leur logiciel de choix échoue.
- Bouteille d'eau réutilisable

Remarque : Les concurrents ne doivent pas apporter leur ordinateur aux Olympiades de Compétences Ontario. Toutefois, ils sont invités à apporter leur tablette électronique et pilotes aux Olympiades de Compétences Ontario.

IMPORTANT : Si les équipes choisissent d'apporter un logiciel différent pour le concours, elles doivent en informer Kyla Frankowski kfrankowski@skillsontario.com **d'ici le 9 avril 2018.**

Les renseignements concernant l'octroi de licences doivent être reçus au plus tard **le 13**

<p>Books, notes, materials and assisting devices are not permitted unless listed above.</p> <p>Media devices, such as cell phones, smart phones, mp3 players or PDAs are not permitted on the contest site.</p> <p>Prior to attending the Skills Ontario Competition, students should be familiar and competent in the use of the tools and equipment listed above as well as safety precautions that should be observed.</p>	<p>avril 2018 afin que Compétences Ontario puissent prévoir l'installation.</p> <p>Les livres, notes, matériel et dispositifs d'assistance ne sont pas permis à moins qu'ils ne fassent partie de la liste ci-dessus.</p> <p>Les appareils multimédias, comme les cellulaires, les téléphones intelligents, les lecteurs mp3 ou les ANP ne sont pas permis sur les lieux du concours.</p> <p>Avant de participer aux Olympiades de Compétences Ontario, les élèves doivent connaître et savoir utiliser les outils et l'équipement énumérés ci-dessus et bien connaître les mesures de sécurité à observer.</p>
---	--

SAFETY / SÉCURITÉ

<p>Safety is a priority at the Skills Ontario Competition. At the discretion of the judges and technical chairs, any competitor can be removed from the competition site for not having the proper safety equipment and/or not acting in a safe manner.</p> <p>*Competitors will not be permitted to compete until they have the needed safety equipment. Competition judges will have final authority on matters of safety.</p> <p>Competitors must show competence in the use of tools and/or equipment outlined in this scope and can be removed at the discretion of the judges and technical chairs if he/she does not display tool and/or equipment competency.</p>	<p>La sécurité est une priorité dans le cadre des Olympiades de Compétences Ontario. Les juges et les organisateurs se réservent le droit d'empêcher un concurrent de prendre part au concours s'il ne respecte pas les règles de sécurité.</p> <p>*Les concurrents ne pourront participer au concours tant et aussi longtemps qu'ils n'auront pas l'équipement de sécurité nécessaire. La décision des juges en matière de sécurité sera sans appel.</p> <p>Les concurrents doivent faire valoir leurs compétences quant à l'utilisation des outils et de l'équipement dont il est fait mention dans cette fiche descriptive. Les juges et le président du comité technique se réservent le droit de demander à un concurrent de quitter les lieux du concours si celui-ci ne démontre pas les compétences nécessaires pour utiliser les outils et l'équipement.</p>
--	--

ADDITIONAL INFORMATION / RENSEIGNEMENTS SUPPLÉMENTAIRES

<ul style="list-style-type: none"> • The Elementary Competition Information Package can be found at www.skillsontario.com. • Results for the Skills Ontario Competition will be posted online starting Friday, May 18, 2018, at www.skillsontario.com. • Information on the Conflict Resolution Procedure can be found on our website in the Competition Information Package at www.skillsontario.com. • If you have any questions regarding the Skills Ontario Competition or this contest, please contact Skills Ontario or the technical chair prior to April 20, 2018, as all staff will be onsite setting up the following week. 	<ul style="list-style-type: none"> • La trousse d'information au sujet des concours pour les écoles élémentaires est affichée sur le site Web www.skillsontario.com • Les résultats des Olympiades de Compétences Ontario seront affichés sur le site Web www.skillsontario.com dès le 18 mai 2018. • Des renseignements au sujet du procédé de règlement des conflits sont disponibles sur notre site Web dans la trousse d'information des concours. • Si vous avez des questions au sujet des Olympiades de Compétences Ontario ou de ce concours, veuillez communiquer avec Compétences Ontario ou le président du comité technique d'ici le 20 avril 2018 puisque tout le personnel sera sur le site des Olympiades la semaine suivante.
--	---

JUDGING CRITERIA / CRITÈRES D'ÉVALUATION

Character Animation / Animation informatisée		
Challenge	Défi	/50
Acting (Final Animation) - The characters are actors in the scene using expressions of emotion, posing, and movement to provoke empathy and emotion in the audience, and drive the action of the story.	Interprétation (animation finale) - Les personnages sont des acteurs dans la scène qui, à l'aide d'expressions, d'émotions et de mouvements, suscitent l'empathie et les émotions de l'auditoire et contribuent au déroulement de l'histoire.	__5 __10 __15 __20
Timing (Final Animation) - The timing of actions within the scene is consistent between characters and supports the story. Actions by one character affect the actions of another in a manner that flows consistently.	Synchronisation (animation finale) - La synchronisation des actions dans la scène est constante entre les personnages et soutient l'histoire. Les actions d'un personnage ont une incidence sur les actions d'un autre de façon à assurer un débit constant.	__5 __10 __15 __20
Setting (Final Animation) - The setting supports the interaction of	Environnement (animation finale) - L'environnement soutient	__2 __4 __6 __8 __10

the characters in the story, has sufficient detail, and is an integral part of the animation.	l'interaction des personnages de l'histoire, comprend suffisamment de détails et fait partie intégrante de l'animation.	
Storyline	Scénario	/20
Story Quality - The storyline illustrates a clear, strong connection to the theme provided and utilizes story elements such as character, protagonist, antagonist, point of view, setting, conflict, description, emotion, suspense, humour, rising action, to tell the story in an interesting, entertaining and original way.	Qualité de l'histoire – Le scénario illustre une connexion claire et solide au thème fourni et utilise les éléments de l'histoire tels que personnage, protagoniste, antagoniste, point de vue, environnement, conflit, description, émotions, suspens, humour et progression, pour raconter l'histoire de façon intéressante, divertissante et originale.	_5 _10 _15 _20
Poster	Affiche	/20
Colour harmony is apparent through composition.	L'harmonie des couleurs est bien visible dans composition.	_2 _4 _6 _8 _10
Use of typeface relative to theme, appropriate size, colour and readability. Hierarchy of typography is apparent throughout work (most important text is largest in size).	Utilisation de caractères relatifs au thème, format approprié, couleur et lisibilité. La hiérarchie de la typographie transparaît dans l'ensemble de l'œuvre (le texte le plus important a un plus grand format).	_2 _4 _6 _8 _10
Teamwork	Travail d'équipe	/10
All members of team collaborated and contributed to the end product.	Tous les membres de l'équipe ont collaboré et ont contribué au produit final.	_2 _4 _6 _8 _10
Total Mark	Note totale	/100

As the rules state, there are no ties. If the score is tied after the contest, the storyline component will be used as the tie breaker/ Tel que mentionné dans les règlements, le concours ne se terminera pas par une égalité. Si le pointage est égal à la fin du concours, la composante Scénario servira à briser l'égalité.

TEAM REQUIREMENTS / EXIGENCES RELATIVES À L'ÉQUIPE

<ul style="list-style-type: none"> Teams will first have to decide on a storyline that follows the theme given. When the story idea is finalized, team members will have to write out a copy of their story to hand in before proceeding on to animating. Using the theme and storyline created by the team, team members can begin working on their animation. Teams will have to create a poster, on a computer, with a theme given the day of competition. Teams can work on this anytime after the storyline is completed. 	<ul style="list-style-type: none"> Les équipes devront d'abord choisir un scénario adapté au thème proposé. Lorsque les coéquipiers se seront entendus sur une idée, ils devront composer un scénario et le remettre avant de concevoir l'animation. Les coéquipiers doivent développer l'animation en se servant du thème et du scénario créés par l'équipe. Les équipes devront créer une affiche à l'ordinateur, en respectant le thème qui sera divulgué le jour du concours. Les équipes peuvent travailler sur l'affiche aussitôt qu'elles ont terminé d'écrire le scénario.
---	---

RULES, REGULATIONS AND ELIGIBILITY / RÈGLES, RÈGLEMENTS ET ADMISSIBILITÉ

<p>Please be sure to review <u>all eligibility criteria</u> in the complete Competitor Information Package, available online at www.skillsontario.com/compinfopkg.</p> <p>Eligibility Criteria: Elementary Students must:</p> <ul style="list-style-type: none"> Possess a Canadian citizenship or landed immigrant status and be a resident of Ontario. Compete in only one challenge at the Skills Ontario Competition. <p>Other Rules and Regulations all competitors need to be aware of prior to attending the Skills Ontario Competition:</p> <ul style="list-style-type: none"> Translators or other assistants (e.g. hearing impaired) are permitted in the contest site only if this request was made during the registration process and approved in advance by the Skills Ontario office. During the contest, no one will have access to the contest site except the Technical Committee Members, Judges, Skills Ontario staff and Competitors. Spectators, including 	<p>Veillez prendre connaissance de <u>tous les critères d'admissibilité</u> dans la trousse d'information au sujet des concours, disponible en ligne à www.skillsontario.com/tiOlympiades de Compétences Ontario.</p> <p>Critères d'admissibilité : Les élèves à l'élémentaire doivent :</p> <ul style="list-style-type: none"> être citoyens canadiens ou avoir le statut d'immigrant reçu et être résidents de l'Ontario. participer à un seul défi dans le cadre des Olympiades de Compétences Ontario <p>Autres règles et règlements que tous les concurrents doivent connaître avant de participer aux Olympiades de Compétences Ontario:</p> <ul style="list-style-type: none"> Les traducteurs et autres assistants (pour les personnes malentendantes par exemple) seront admis sur les lieux du concours uniquement si une demande en a été faite durant le processus d'inscription et approuvée par Compétences Ontario.
--	--

<p>teacher/advisors, will be provided a viewing area if possible.</p> <ul style="list-style-type: none"> • If there is any discrepancy between the English and French information in the scope, the English portion will be taken as the correct information. <p>Immediate disqualification may occur at the discretion of the technical chair if a competitor displays any one of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Acts inappropriately • Shows disregard for the safety of themselves or those around them • Breaks the established rules and regulations including: <ul style="list-style-type: none"> ○ Uses equipment or material that is not permitted ○ Dishonest conduct (cheating, plagiarism) ○ Speaks with those outside the contest area ○ Arrives to the contest site late <p>Sign-in for all challenges will happen on the challenge site the morning of the competition. Registration must take place prior to the deadline of April 9, 2018.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Durant le concours, personne n'aura accès aux lieux du concours, sauf les membres du comité technique, les juges, le personnel de Compétences Ontario et les concurrents. Les spectateurs, y compris les enseignants/conseillers, auront accès à une aire réservée pour eux si l'espace le permet. • En cas de divergence entre la version anglaise et la version française des renseignements contenus dans cette fiche descriptive, la version anglaise sera considérée comme la bonne. <p>À la discrétion du président du comité technique, tout concurrent qui affiche l'un ou l'autre des comportements suivants sera immédiatement disqualifié du concours :</p> <ul style="list-style-type: none"> • Agit de façon inappropriée • Néglige sa sécurité ou celle des autres • Ne respecte pas les règles et règlements établis, y compris : <ul style="list-style-type: none"> ○ utiliser de l'équipement ou du matériel qui n'est pas permis ○ conduite malhonnête (tricherie) ○ parler avec des personnes à l'extérieur de l'aire de concours ○ arriver en retard pour le concours <p>L'enregistrement pour toutes les concours se déroulera sur les lieux du concours le matin même. L'inscription doit se faire avant la date limite du 9 avril 2018.</p>
--	---

CLOTHING REQUIREMENTS / TENUE VESTIMENTAIRE

<p>Competitors are to be dressed in a clean and appropriate manner. Competitors are not permitted to wear clothing with logos or printing. The exception to this rule is the logo of the school, school board, college or MTCU District that the competitor is representing. ONLY the logo of the institution under which the space is registered can be visible. Corporate</p>	<p>Les concurrents doivent être vêtus proprement et convenablement. Les vêtements portés ne doivent pas comporter de logo ou d'imprimé à l'exception d'un logo de l'école, du conseil scolaire, du collège ou du district du MFCU que le concurrent représente. SEUL le logo de l'institution par le biais de laquelle le concurrent est inscrit peut être visible. Le logo ou le nom</p>
---	---

logos or names are not permitted on a competitor's clothing.	d'une compagnie ne peut apparaître sur les vêtements du concurrent.
--	---

MEALS / REPAS

<p>Skills Ontario will provide a basic lunch and a beverage for competitors. Lunch will be confirmed closer to the competition; no alternative meals will be provided. If the competitor has specific dietary needs, specific tastes or feels that they may require additional sustenance, it is recommended they bring the necessary food with them. If the competitor is part of a contest of a physical nature, it is highly recommended they bring additional snacks.</p> <p>ANY FOOD BROUGHT TO THE VENUE MUST BE NUT FREE. ANY NUT PRODUCTS FOUND ON SITE WILL BE REMOVED.</p>	<p>Compétences Ontario servira un repas et un breuvage aux concurrents. On confirmera le repas servi avant le concours – aucun substitut au repas ne sera proposé. Les concurrents qui doivent suivre un régime alimentaire précis, qui ont des goûts particuliers ou qui croient que le repas fourni ne sera pas suffisant doivent apporter de la nourriture. Si l'élève participe à une épreuve physique, il est recommandé qu'il s'apporte des collations.</p> <p>TOUTE NOURRITURE APPORTÉE SUR LES LIEUX DU CONCOURS DOIT ÊTRE SANS NOIX. TOUT ALIMENT CONTENANT DES NOIX SERA CONFISQUÉ.</p>
--	---

SPECTATORS/SPECTATEURS

<p>Competitors are encouraged to invite spectators to attend. It is free of charge to attend the Skills Ontario Competition.</p>	<p>Les concurrents sont encouragés à inviter des spectateurs. Il n'y a aucuns frais pour assister aux Olympiades de Compétences Ontario.</p>
---	---